

Bản án số: 20/2021/HS-PT
Ngày: 01 - 02 - 2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH TÂY NINH**

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Đỗ Văn Thịnh

Các Thẩm phán: Ông Phạm Văn Diệp

Bà Phạm Thị Hồng Vân

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Đức Đang - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa:
Ông Nguyễn Hoàng Việt - Kiểm sát viên.

Ngày 01 tháng 02 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 185/2020/TLPT-HS ngày 28 tháng 12 năm 2020 đối bị cáo Nguyễn Thành L, do có kháng cáo của bị cáo đối với Bản án Hình sự sơ thẩm số 83/2020/HS-ST ngày 18 tháng 11 năm 2020 của Tòa án nhân dân thị xã HT, tỉnh Tây Ninh.

- Bị cáo có kháng cáo: **Nguyễn Thành L**, sinh năm 1982 tại tỉnh Tây Ninh; nơi cư trú: Số 9/44, tổ 9, ấp LY, xã LTN, thị xã HT, tỉnh Tây Ninh; nghề nghiệp: Làm mướn; trình độ văn hóa: Không biết chữ; quốc tịch: Việt Nam; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không có; con ông Nguyễn Thành S, sinh năm 1956 (chết) và bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1960; vợ, con: Không có; tiền án, tiền sự: Không có; bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 18/6/2020 cho đến nay; có mặt.

- Bị hại: Bà Bùi Thị Nh, sinh năm 1959 (chết).

Người đại diện hợp pháp của bà Nh:

+ Ông Bùi Văn K, sinh năm 1955 (có mặt).

+ Chị Bùi Thị Ngọc N, sinh năm 1984 (vắng mặt).

+ Chị Bùi Thị Phương T, sinh năm 1990 (vắng mặt).

+ Anh Bùi Văn K1, sinh năm 1997 (vắng mặt).

Cùng địa chỉ: Số 3, hẻm 6, đường NVC, ấp LY, xã LTN, thị xã HT, tỉnh Tây Ninh.

Ngoài ra, còn có bị cáo Nguyễn Văn V, bị hại Phạm Thái Q không có kháng cáo, không bị kháng nghị, Tòa án không triệu tập.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Nguyễn Văn V làm kinh doanh gia công quần áo tại ấp LY, xã LTN, thị xã HT, tỉnh Tây Ninh và thuê Nguyễn Thành L vận chuyển giao cho khách hàng. Do nhu cầu công việc, vào khoảng năm 2016, V lấy xe mô tô hiệu Dream, màu nâu, biển số 70B1-056.90 của mình để sửa chữa, gắn vào phía sau бага 01 trục bằng sắt kéo theo thùng lôi tự chế và cố định бага bằng 02 móc sắt với phuộc sau xe nhằm mục đích vận chuyển hàng hóa khi có nhu cầu. Mặc dù biết việc thay đổi là không bảo đảm tiêu chuẩn an toàn kỹ thuật nhưng V nhiều lần giao xe cho L đi vận chuyển hàng hóa. Khoảng 16 giờ ngày 24/4/2020, V tiếp tục giao xe cho L sử dụng để vận chuyển hàng hóa giao cho khách hàng. Sau đó, L điều khiển xe chạy từ nhà V theo hướng đi ra đường NVC đoạn thuộc ấp LY, xã LTN, thị xã HT, tỉnh Tây Ninh thì 02 móc kim loại tự chế để cố định бага với thùng lôi của xe mô tô bị gãy làm hai bánh xe trước nổi lên khỏi mặt đất. Lúc này, L không làm chủ tay lái nên đã lấn sang lề đường bên trái dẫn đến va chạm vào xe mô tô biển số 70G1-335.61 của bà Bùi Thị Nh rồi tiếp tục va chạm với xe mô tô biển số 51P3-2763 do Phạm Thái Q đang lưu thông theo chiều ngược lại. Tai nạn xảy ra làm bà Nh bị thương nặng được đưa đến bệnh viện Cao Văn Chí để cấp cứu và tử vong vào lúc 17 giờ 40 phút cùng ngày. Riêng Q và L chỉ bị sây sát ngoài da.

Kết quả khám nghiệm hiện trường: Các dấu vết cày, vết trượt... đều nằm trên phần đường bên trái hướng đi của Nguyễn Thành L.

Kết quả khám nghiệm xe mô tô biển số 70B1-056.90: Xe không có gương chiếu hậu phải; yên trước bị lệch sang phải; phần yên sau có cố định chốt kim loại gắn theo thùng lôi bằng khung kim loại; phần yên sau có bát bên phải bị gãy rời ra khỏi vị trí cố định; cần số xe bị gãy rời.

Kết luận giám định pháp y về tử thi số 570/KL-KTHS ngày 08/5/2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Tây Ninh: Nguyên nhân chết của Bùi Thị Nh là do đa chấn thương nặng.

Kết luận giám định số 578/KL-KTHS ngày 29/4/2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Tây Ninh: Mẫu máu nghi thu của Bùi Thị Nh có nồng độ cồn trong máu 35,428mg/100ml máu.

Kết quả xét nghiệm ngày 24/4/2020 tại Trung tâm y tế HT – Sở y tế tỉnh Tây Ninh: Nguyễn Thành L âm tính với Ethanol (cồn).

Trách nhiệm dân sự: Gia đình bà Nh yêu cầu bồi thường 90.000.000 đồng. Các bị cáo đã bồi thường 90.000.000 đồng (trong đó, L bồi thường 60.000.000 đồng, V bồi thường 30.000.000 đồng).

Đối với Phạm Thái Q bị thương tích nhẹ, đã từ chối giám định và không yêu cầu gì nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thị xã HT không xử lý.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số: 83/2020/HS-ST ngày 18 tháng 11 năm 2020 của Tòa án nhân dân thị xã HT, tỉnh Tây Ninh, đã quyết định:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Thành L phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”; bị cáo Nguyễn Văn V phạm tội “Đưa vào sử dụng phương tiện giao thông cơ giới đường bộ không bảo đảm an toàn”.

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; Điều 38; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54 của Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Nguyễn Thành L 09 (chín) tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày bắt bị cáo đi chấp hành án.

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 262; Điều 35; điểm b, i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn V số tiền 20.000.000 (hai mươi triệu) đồng nộp vào ngân sách Nhà nước.

Về bồi thường thiệt hại: Ghi nhận gia đình bị hại đã nhận số tiền 90.000.000 đồng và không yêu cầu gì thêm.

Ngoài ra, bản án còn tuyên về xử lý vật chứng, tiếp tục duy trì lệnh kê biên tài sản đối với bị cáo V, tuyên về án phí và quyền kháng cáo theo luật định.

Ngày 20-11-2020, bị cáo Nguyễn Thành L có đơn kháng cáo với nội dung xin được hưởng án treo.

Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo giữ nguyên nội dung kháng cáo xin được hưởng án treo; đại diện bị hại đề nghị giữ nguyên bản án sơ thẩm.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Tây Ninh đề nghị: Bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, có đủ điều kiện được hưởng án treo theo quy định. Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 355, Điều 357 của Bộ luật Tố tụng hình sự, chấp nhận kháng cáo của bị cáo, sửa án sơ thẩm.

Bị cáo không tranh luận.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được hưởng án treo để có điều kiện lo cho mẹ già và có điều kiện tiếp tục khắc phục hậu quả.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Sau khi xét xử sơ thẩm, bị cáo có đơn kháng cáo; qua xem xét đơn kháng cáo hợp lệ, trong hạn luật định, đúng trình tự, thủ tục quy định tại Điều 332; Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

[2] Hành vi của bị cáo thể hiện: Chiều ngày 24-4-2020, Nguyễn Thành L là người có giấy phép lái xe điều khiển xe mô tô biển số 70B1-056.90 do Nguyễn Văn V tự chế thùng lồi gắn vào xe để vận chuyển hàng hóa thuê. Khi đang lưu thông trên đường số 6, đường Nguyễn Văn Cừ, đoạn thuộc ấp LY, xã LTN, thị xã HT thì xe bị gãy 02 móc kim loại tự chế để cố định бага với thùng lồi làm L mất tay lái, lấn sang làn đường bên trái và xảy ra va chạm với xe mô tô biển số 70G1-335.61 do bà Bùi Thị Nh và Phạm Thái Q điều khiển đi theo chiều ngược lại làm bà Nh tử vong do đa chấn thương nặng, anh Q bị va quệt nhẹ, từ chối giám định và không có yêu cầu gì. Cấp sơ thẩm xét xử bị cáo L về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự là có căn cứ.

[3] Xét kháng cáo của bị cáo Hội đồng xét xử thấy rằng: Trong vụ án này, bị cáo phạm tội có nhiều tình tiết giảm nhẹ: Tự nguyện khắc phục bồi thường thiệt hại cho gia đình bị hại; thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; phạm tội lần đầu; đại diện hợp pháp bị hại có đơn xin giảm nhẹ là các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự, có nơi cư trú rõ ràng; ngoài lần phạm tội này bị cáo luôn chấp hành tốt các chủ trương của Đảng, chính sách pháp luật của Nhà nước tại địa phương, cấp sơ thẩm tuyên xử bị cáo 09 (chín) tháng tù là có phần nghiêm khắc. Căn cứ quy định tại Điều 2 Nghị quyết 02/2018 ngày 15/5/2018 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao, bị cáo có đủ điều kiện để hưởng án treo, nên không cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội mà giao bị cáo về địa phương để giám sát, giáo dục cũng đủ tác dụng răn đe và phòng ngừa. Do đó, có cơ sở chấp nhận kháng cáo xin hưởng án treo của bị cáo, cần sửa bản án sơ thẩm.

[4] Về án phí hình sự phúc thẩm: Kháng cáo của bị cáo được chấp nhận nên không phải chịu.

[5] Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực thi hành kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 355; Điều 357 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Thành L; sửa bản án sơ thẩm.

1.1. Tuyên bố bị cáo Nguyễn Thành L phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; các điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65 của Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Nguyễn Thành L 09 (chín) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tính từ ngày tuyên án phúc thẩm (01-02-2021)

1.2. Giao bị cáo Nguyễn Thành L cho Ủy ban nhân dân xã LTN, thị xã HT, tỉnh Tây Ninh giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách.

1.3. Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự.

1.4. Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về án phí hình sự phúc thẩm: Bị cáo không phải chịu.

3. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực thi hành kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

4. Bản án phúc thẩm có hiệu lực thi hành kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- VKSND tỉnh TN;
- Vụ 1 – TANDTC;
- Sở Tư pháp tỉnh TN;
- Phòng KTNV TAND tỉnh TN;
- Phòng PV06 CA tỉnh TN;
- TAND thị xã HT;
- CCTHADS thị xã HT;
- VKSND thị xã HT;
- Công an thị xã HT;
- Bị cáo;
- Tòa Hình sự;
- Lưu HS./.

**TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(đã ký)

Đỗ Văn Thịnh

